

Zmluva č. /SŠSŠM
o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu prostredníctvom rozpočtu Ministerstva školstva,
vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky pre oblasť športu uzatvorená

medzi zmluvnými stranami

Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky

zastúpené: doc. PhDr. Dušan Čaplovič, DrSc.
minister
sídlo: Stromová 1, 813 30 Bratislava
IČO: 00164381
číslo účtu: 7000065236/8180
ako poskytovateľ dotácie zo štátneho rozpočtu (ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Slovenský futbalový zväz

právna forma: občianske združenie
zastúpený: Ján Kováčik
prezident
sídlo: Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava 2
IČO: 00687308
číslo účtu: 5049780469/0900
ako prijímateľ dotácie zo štátneho rozpočtu (ďalej len „Prijímateľ“).

Čl. 1
Základné ustanovenia

(1) Táto zmluva je uzatvorená podľa § 11e zákona č. 300/2008 Z. z. o organizácii a podpore športu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o organizácii a podpore športu“) a upravuje vzájomné práva a povinnosti medzi Poskytovateľom a Prijímateľom pri poskytnutí a použití dotácie zo štátneho rozpočtu podľa § 11 Zákona o organizácii a podpore športu a § 8a zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o rozpočtových pravidlách verejnej správy“) prostredníctvom rozpočtu Poskytovateľa pre oblasť športu v roku 2013.

(2) Prijímateľ prijíma dotáciu zo štátneho rozpočtu uvedenú v Čl. 2 tejto zmluvy bez výhrad, v plnom rozsahu a za podmienok uvedených v tejto zmluve.

Čl. 2
Účel a suma dotácie

(1) Poskytovateľ poskytne v roku 2013 Prijímateľovi dotáciu v sume **3 500 000 eur** (tri milióny päťstotisíc eur).

(2) Účelom dotácie je rekonštrukcia, modernizácia a budovanie futbalových štadiónov (ďalej len „Účel“) v sume 3 500 000 eur v nasledovnom členení:

a) technické zhodnotenie (napr. rekonštrukcia, modernizácia, výstavba) Národného tréningového centra Slovenského futbalového zväzu v Poprade v takom rozsahu, aby po jeho uskutočnení spĺňal všetky technické požiadavky a normy štadióna kategórie 3 v zmysle Smernice¹ UEFA² v sume 1 000 000 eur (jeden milión eur),

¹ Smernica UEFA o infraštruktúre štadiónov z 24.3.2010

² Union of European Football Associations (Únia európskych futbalových asociácií)

b) technické zhodnotenie (napr. rekonštrukcia, modernizácia, výstavba) futbalového štadiónu v Trnave v takom rozsahu, aby po jeho uskutočnení spĺňal všetky technické požiadavky a normy štadióna kategórie 4 v zmysle Smernice UEFA v sume 2 500 000 eur (dva milióny päťsto tisíc eur).

(3) Účelom dotácie sú výhradne tie časti stavby, ktoré sú nevyhnutnou súčasťou štadiónov podľa príslušnej kategórie Smernice UEFA uvedenej v bode 2 tohto článku. Účelom dotácie nie sú iné časti stavby (napr. hotelová časť, alebo obchodná časť).

(4) Prijímateľ dotácie sa zaväzuje spolufinancovať Účel dotácie vo výške najmenej 40% z vyúčtovanej sumy. Výdavky na časti stavby, ktoré nie sú Účelom dotácie, a výdavky uhradené pred 1.1.2012 nemôžu byť predmetom spolufinancovania.

(5) Dotácia bude poskytnutá v členení „kapitálové výdavky - kapitálové transfery“ v sume 3 500 000 eur z podprogramu 026 04 Materiálno-technický rozvoj športu v sume 3 500 000 eur.

Čl. 3 Poskytnutie dotácie

(1) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi dotáciu bezhotovostne na samostatný bankový účet, uvedený v tejto zmluve, zriadený Prijímateľom výhradne na vedenie prostriedkov poskytovaných zo štátneho rozpočtu na Účel podľa tejto zmluvy. O poukázaní dotácie Poskytovateľ zašle Prijímateľovi písomné oznámenie (ďalej len "Avízo").

(2) V prípade vydania rozpočtových opatrení Ministerstva financií Slovenskej republiky, ktorými sa zmenia záväzné limity a záväzné ukazovatele rozpočtu kapitoly Poskytovateľa pre oblasť športu na rozpočtový rok 2013, bude dotácia poskytnutá v zmysle a rozsahu týchto zmien. O zmenách bude Poskytovateľ informovať Prijímateľa písomne.

(3) Ak Prijímateľ prestane spĺňať podmienky na poskytnutie dotácie podľa § 8a ods. 4 Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy, Poskytovateľ zastaví poskytovanie dotácie. Poskytovateľ môže poskytnúť dotáciu, resp. jej zostávajúcu časť až vtedy, keď Prijímateľ bez akýchkoľvek pochybností preukáže, že spĺňa podmienky na poskytnutie dotácie podľa § 8a ods. 4 Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy.

Čl. 4 Čerpanie dotácie

(1) Termín použitia dotácie je od 1.1.2013 do 31.12.2014.

(2) Dotáciu je možné čerpať len na zabezpečenie Účelu uvedeného v Čl. 2 tejto zmluvy, a to len do výšky rozdielu medzi rozpočtom Účelu a ostatnými príjmami, ktorými Prijímateľ spolufinancuje Účel.

(3) Pod čerpaním sa rozumie aj prevod finančných prostriedkov z bankového účtu Prijímateľa uvedeného v zmluve na iný účet Prijímateľa, ak Prijímateľ pred poukázaním dotácie na jeho bankový účet uvedený v zmluve, uhradil z vlastných finančných prostriedkov výdavky, na ktoré sa vzťahuje dotácia podľa zmluvy, najviac však do výšky určenej v tejto zmluve a takto použitých vlastných finančných prostriedkov.

(4) Pod čerpaním sa rozumie aj prevod finančných prostriedkov (refundácia) z bankového účtu Prijímateľa uvedeného v zmluve na účet inej právnickej osoby alebo fyzickej osoby, ak táto osoba priamo realizuje Účel (ďalej len "Priamy realizátor"). Všetky povinnosti Prijímateľa, najmä ohľadom vyúčtovania dotácie a jeho zverejňovania, zostávajú v prípade takéhoto čerpania nedotknuté.

(5) Dotáciu nie je možné čerpať na úhradu dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“) u Prijímateľa, alebo Priameho realizátora, ktorý je platiteľom DPH a má nárok na jej odpočítanie z vlastnej daňovej povinnosti.

(6) Prijímateľ nie je oprávnený dotáciu použiť na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek.

(7) Prijímateľ nie je oprávnený dotáciu previesť z bankového účtu v peňažnom ústave uvedenom v tejto zmluve na iný účet s výnimkou jej čerpania podľa bodu 3 a 4 tohto článku.

Čl. 5

Povinnosti a záväzky Prijímateľa

(1) Prijímateľ sa zaväzuje použiť dotáciu hospodárne a efektívne, výlučne na zabezpečenie Účelu uvedeného v zmluve a v súlade s podmienkami stanovenými v tejto zmluve.

(2) Prijímateľ sa zaväzuje, že nebude v prípade dodatočne vyvolaných a v súčasnosti nepredvídaných nákladov nevyhnutných na realizáciu Účelu požadovať poskytnutie ďalších finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky.

(3) Prijímateľ sa zaväzuje, že Účel realizuje tak, aby

a) v plnom rozsahu zodpovedal príslušným ustanoveniam tejto zmluvy, a v tejto súvislosti zabezpečí, aby príslušné kolaudačné rozhodnutia o povolení užívať futbalové štadióny, a prípadne i iné rozhodnutia alebo povolenia vyžadované k riadnemu prevádzkovaniu futbalových štadiónov nadobudli právoplatnosť najneskôr do 31.12.2022,

b) pri všetkých súvisiacich činnostiach s Účelom (vypracovanie projektovej dokumentácie, samotné stavebné práce, a podobne) nedošlo k zrušeniu funkčného športoviska, ani jeho akejkoľvek časti; pre odstránenie pochybností sa zmluvné strany dohodli, že pri realizácii Účelu môže dočasne dôjsť k obmedzeniu funkčnosti športoviska, ktoré však musí byť po realizácii Účelu bez zbytočného odkladu sfunkčnené minimálne v rozsahu ako pred realizáciou Účelu, najneskôr však do času právoplatnosti príslušného kolaudačného rozhodnutia o povolení užívať futbalový štadión, alebo iného rozhodnutia alebo povolenia vyžadovaného k riadnemu prevádzkovaniu futbalového štadióna.

Ustanovenie podľa písmena b) tohto bodu sa použije len ak nie je v rozpore s požiadavkami na štadión príslušnej kategórie podľa Smernice UEFA.

(4) Prijímateľ sa zaväzuje, že v celom procese bude postupovať podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

(5) Prijímateľ sa zaväzuje písomne informovať Poskytovateľa bez zbytočného odkladu o každej zmene formálneho charakteru súvisiacej s Prijímateľom (napr. zmena kontaktných údajov, štatutárneho orgánu, bankového spojenia a pod.).

(6) Prijímateľ sa zaväzuje písomne informovať Poskytovateľa bez zbytočného odkladu, ak v priebehu roka, v ktorom čerpá dotáciu, prestane spĺňať podmienky na poskytnutie dotácie podľa § 8a ods. 4 Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy.

(7) Prijímateľ je povinný na základe písomnej žiadosti Poskytovateľa alebo na žiadosť orgánu oprávneného na výkon kontroly podľa osobitného predpisu³ predložiť mu bez zbytočného odkladu originál zmluvy, objednávky, faktúry alebo iného účtovného dokladu súvisiaceho s čerpaním dotácie pre účely kontroly.

(8) Prijímateľ je povinný bez zbytočného odkladu vrátiť nepoužitú alebo nepotrebnú dotáciu, resp. jej časť podľa Čl. 3, bodov 2 a 3 v priebehu roka 2013 na účet Poskytovateľa 7000065236/8180 VS 10 a po 31.12.2013 na účet Poskytovateľa 7000063900/8180 VS 10. O vrátení nepoužitej alebo nepotrebnéj dotácie, resp. jej časti je Prijímateľ povinný poslať Poskytovateľovi Avízo.

³ Napríklad zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov

(9) Prijímateľ je povinný do 15.2.2014 a do 15.2.2015 poukázať na účet Poskytovateľa 7000063812/8180 VS 10 výnosy z dotácie poskytnutej na základe tejto zmluvy k uvedeným termínom a zároveň zaslať v týchto termínoch Poskytovateľovi oznámenie o sume poukázaných výnosov.

(10) Prijímateľ sa zaväzuje poskytnúť Poskytovateľovi bezodkladne od vzniku skutočností:

- a) informácie o každom verejnom obstarávaní v súvislosti s Účelom,
- b) uzatvorené zmluvy s realizátorom Účelu a prípadné dodatky, vrátane ich príloh.

(11) Prijímateľ sa zaväzuje zaslať na adresu elektronickej pošty Poskytovateľa ziadosti.sport@minedu.sk, a tiež v písomnej podobe, informáciu o svojej organizácii (ďalej len "Informácia") v nasledovnom rozsahu:

- a) orgány Prijímateľa a ich zloženie,
- b) mená a priezviská osôb, ktoré sú oprávnené konať v mene Prijímateľa, alebo v priebehu sledovaného obdobia boli oprávnené konať v mene Prijímateľa,
- c) zoznam právnických osôb, ktoré boli zriadené Prijímateľom, alebo v ktorých má Prijímateľ podiel, s uvedením názvu, sídla a identifikačného čísla,
- d) informácia o nehnuteľnostiach vo vlastníctve alebo spoluvlastníctve Prijímateľa a osôb podľa písmena c) (číslo listu vlastníctva, názov okresu, názov obce, názov katastrálneho územia, druh pozemku a popis stavby),
- e) informácia o právnických osobách, ktorých je Prijímateľ členom (názov, sídlo a identifikačné číslo),
- f) riadna účtovná závierka⁴ Prijímateľa,
- g) meno, priezvisko a funkcia osoby, ktorá schválila Informáciu spolu s dátumom jej schválenia,
- h) meno a priezvisko kontaktnej osoby pre Informáciu.

Termín zaslania Informácie je 15.4.2015.

(12) Prijímateľ sa zaväzuje zaslať na adresu elektronickej pošty Poskytovateľa ziadosti.sport@minedu.sk, a tiež v písomnej podobe, zoznam dokladov o úhrade výdavkov za plnenia (napr. tovarov, služieb a vykonaných prác) dodaných Prijímateľovi alebo Priamemu realizátorovi pri ktorých sa aspoň sčasti čerpali finančné prostriedky z poskytnutej dotácie a finančné prostriedky určené na spolufinancovanie, v členení podľa jednotlivých Účelov uvedených v tejto zmluve (ďalej len „Vyúčtovanie“), v nasledovnom rozsahu:

- a) účel úhrady z pohľadu dotácie podľa prílohy tejto zmluvy,
- b) dátum úhrady,
- c) originálne číslo účtovného dokladu (nie interné číslo evidencie dokladu u Prijímateľa),
- d) popis uhradeného plnenia, ktorý ho neskreslene identifikuje,
- e) plný názov právnickej osoby v prípade, ak dodávateľom plnenia je právnická osoba,
- f) obchodné meno fyzickej osoby v prípade, ak dodávateľom plnenia je fyzická osoba - podnikateľ,
- g) anonymizované označenie osoby (napr. „osoba 1“, „osoba 2“ a pod.), ak je dodávateľom plnenia fyzická osoba - nepodnikateľ,
- h) hodnotu uhradeného plnenia vrátane DPH,
- i) vecné plnenie Účelu dotácie,
- j) meno a priezvisko a funkcia osoby, ktorá schválila Vyúčtovanie spolu s dátumom jeho schválenia,
- k) meno a priezvisko kontaktnej osoby pre Vyúčtovanie.

Termín zaslania Vyúčtovania je 15.2.2014 za časť dotácie čerpanej v roku 2013 a 15.2.2015 za časť dotácie čerpanej v roku 2014.

(13) Prijímateľ sa zaväzuje doručiť Poskytovateľovi Informáciu podľa bodu 11 tohto článku a Vyúčtovanie podľa bodu 12 tohto článku na formulároch/tlačivách, ktoré mu dodá Poskytovateľ v predstihu najmenej 60 dní. Tlačivá budú obsahovať aj

- a) čestné vyhlásenie, že všetky poskytnuté údaje sú pravdivé, boli zaslané včas, spôsobom dohodnutým v tejto zmluve a boli podpísané osobami, ktoré boli oprávnené vykonať príslušný právny úkon v mene Prijímateľa,
- b) súhlas Prijímateľa so zhromažďovaním, spracovávaním a zverejňovaním poskytnutých údajov.

(14) Prijímateľ sa zaväzuje do 30 dní po nadobudnutí účinnosti zmluvy umiestniť logo Poskytovateľa (ďalej len „Logo“) na svojom webovom sídle na mieste viditeľnom pri prvom načítaní

⁴ §17 ods. 2 až 4 a § 18 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov

svojej internetovej stránky a udržiavať ho ako hypertextový odkaz na internetový register dotácií Poskytovateľa až do skončenia lehoty na použité dotácie. Logo má rozmery minimálne 120 x 120 bodov, Prijímateľ na ňom uvádza rok a sumu poskytnutej dotácie v danom roku a jeho vzor je nasledovný:



(15) Prijímateľ sa zaväzuje počas doby realizácie Účelu do 30 dní po skončení kalendárneho polroka písomne informovať Poskytovateľa o priebehu výstavby. Súčasťou písomnej informácie bude stručný popis a rozsah vykonaných a realizovaných prác, údaje o ich úhrade a suma preinvestovaných finančných prostriedkov.

(16) Prijímateľ sa zaväzuje, že:

- a) zabezpečí v súčinnosti s vlastníkmi alebo dlhodobými nájomcami štadiónov, že tieto budú počas desiatich rokov odo dňa právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia spĺňať požadované vlastnosti a podmienky pre infraštruktúru futbalových štadiónov dané platnými právnymi normami v oblasti stavebného práva, smernicou UEFA platnou v čase podpisu tejto zmluvy a touto zmluvou,
- b) zabezpečí v súčinnosti s vlastníkmi alebo dlhodobými nájomcami štadiónov, že tieto budú počas desiatich rokov odo dňa právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia využívané na športové, spoločenské a kultúrne podujatia,
- c) zabezpečí v súčinnosti s vlastníkmi alebo dlhodobými nájomcami štadiónov že tieto budú počas desiatich rokov odo dňa právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia v prevádzke schopnom stave, žiadnym spôsobom neobmedzujúcim jeho využitie podľa tejto zmluvy,
- d) bude písomne informovať Poskytovateľa o každom zamýšľanom prevode vlastníckeho práva či o inej forme scudzenia vlastníctva k futbalovým štadiónom a o novom vlastníkovi, a to vopred minimálne 60 dní pred dňom, kedy má dôjsť k uzatvoreniu zmluvy o prevode vlastníctva či inej listiny o scudzení,
- e) bude obdobne písomne informovať Poskytovateľa aj o každej takej skutočnosti, ktorá môže alebo by mohla mať za následok prechod vlastníckeho práva k futbalovým štadiónom (napríklad na futbalový štadión bude začaté alebo vedené exekučné konanie a/alebo iné konanie majúce obdobný dosah a účinky/následky), a to bezodkladne potom, ako sa o takejto skutočnosti dozvie.

(17) Prijímateľ sa zaväzuje, že futbalové štadióny budú počas 20 rokov odo dňa právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia bezodplatne k dispozícii (s výnimkou služieb spojených s užívaním priestorov) pre potreby štátnych športových reprezentácií Slovenskej republiky vo futbale (od mládežníckych kategórií až po seniorské) a na organizovanie športových súťaží, športových podujatí a športovania detí, žiakov a študentov podľa požiadaviek Poskytovateľa; podmienky tohto bezodplatného užívania (termíny a rozsah využitia futbalového štadióna) budú stanovené osobitnou zmluvou.

(18) Prijímateľ sa zaväzuje poskytovať Poskytovateľovi všetky dokumenty, listiny a iné písomnosti, ktoré mu vyplývajú podľa tejto zmluvy, a to písomnou formou na adresu sídla Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky, sekcia štátnej starostlivosti o šport a mládež, Stromová 1, 813 30 Bratislava 1, s označením „Výstavba futbalových štadiónov“.

Čl. 6

Kontrola a sankcie

(1) Prijímateľ umožní Poskytovateľovi a orgánu oprávnenému na výkon kontroly podľa osobitného predpisu⁵ vykonať kontrolu použitia dotácie podľa platných predpisov a po dokončení výstavby kontrolu a monitoring dodržiavania plnenia podmienok tejto zmluvy.

(2) Poskytovateľ v spolupráci s Ministerstvom financií Slovenskej republiky v súvislosti s oprávnením vykonávať kontrolu a monitoring realizácie Účelu, jeho dokončenia a dodržiavania podmienok a záväzkov podľa tejto zmluvy, sú oprávnené zriaďovať kontrolný a monitorovací výbor (ďalej tiež len "Monitorovací výbor"), ktorý bude zložený zo zástupcov poverených Poskytovateľom a Ministerstvom financií Slovenskej republiky, prípadne Vládou Slovenskej republiky.

(3) Prijímateľ sa zaväzuje umožniť Monitorovaciemu výboru vykonávať kontrolnú a monitorovaciu činnosť počas samotnej realizácie Účelu, ako aj po jeho skončení, z pohľadu dodržiavania podmienok a záväzkov, ktoré Prijímateľ prevzal na seba v súvislosti s Účelom najmä podľa tejto zmluvy. Prijímateľ zabezpečí súčinnosť zhotoviteľa stavby futbalového štadióna pri výkone činnosti Monitorovacieho výboru podľa tejto zmluvy.

(4) Výkonom kontrolnej a monitorovacej činnosti Monitorovacieho výboru nie sú dotknuté oprávnenia na výkon kontrolnej činnosti príslušných orgánov štátnej správy či iných oprávnených subjektov podľa osobitných predpisov.

(5) Prijímateľ berie na vedomie, že celá dotácia alebo každá jej časť, ktorú Prijímateľ bude čerpať v rozpore s Čl. 4 a Čl. 5 bod 1 tejto zmluvy, sa bude považovať za neoprávnený výdavok Prijímateľa a za porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy, s ktorým sa spájajú právne následky porušenia finančnej disciplíny a Prijímateľ je povinný zaplatiť uložené sankcie podľa § 31 a § 32 Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy.

(6) Ak Prijímateľ poruší podmienky ustanovené v Čl. 5, body 3, 6, 11, 12, 13, 16 a 17, prijímateľ je povinný poskytnuté prostriedky alebo ich časť vrátiť na základe výzvy Poskytovateľa; ak finančné prostriedky v lehote a rozsahu určenom poskytovateľom nevráti, uplatní sa postup podľa § 31 ods. 7 druhá veta Zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy.

(7) Ak je Prijímateľ, resp. osoba konajúca v jeho mene dôvodne podozrivá zo spáchania trestného činu subvenčného podvodu podľa § 225 Trestného zákona v súvislosti s poskytnutou dotáciou, Poskytovateľ zastaví poskytovanie dotácie. Poskytovateľ môže poskytnúť dotáciu, resp. jej zostávajúcu časť, Prijímateľovi len vtedy, ak Prijímateľ preukáže opak.

(8) Prijímateľ berie na vedomie, že v prípade, ak dôjde z jeho strany k porušeniu záväzkov podľa Čl. 5 bodu 5, 10, 14, 15 a 18 tejto zmluvy, finančné prostriedky z poskytnutej dotácie budú považované za neoprávnené výdavky Prijímateľa a za porušenie je Poskytovateľ oprávnený žiadať vrátenie pomernej časti sumy dotácie za čas porušovania záväzku, a súčasne je Poskytovateľ oprávnený neposkytnúť dotáciu, resp. jej zostávajúcu časť, alebo zastaviť jej poskytovanie. Poskytovateľ môže poskytnúť dotáciu, resp. jej zostávajúcu časť Prijímateľovi len ak preukáže, že záväzky podľa Čl. 5 bodu 5, 10, 14, 15 a 18 tejto zmluvy splnil.

(9) Prijímateľ, ktorým je právnická osoba, ktorý porušil zákaz nelegálneho zamestnávania štátnych príslušníkov tretích krajín podľa osobitného predpisu⁶, je povinný vrátiť dotáciu poukázanú v období 12 mesiacov predchádzajúcich dňu nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty za porušenie zákazu nelegálneho zamestnávania na účet Poskytovateľa 7000065236/8180 VS 10 a po

⁵ Napríklad zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov

⁶ §2 ods. 5 zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

31.12.2013 na účet Poskytovateľa 7000063900/8180 VS 10 do 30 dní odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia. O vrátení dotácie je Prijímateľ povinný poslať Poskytovateľovi Avízo.

Čl. 7

Spoločné a záverečné ustanovenia

(1) Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú výslovne upravené Zákonom o organizácii a podpore športu, Zákonom o rozpočtových pravidlách verejnej správy alebo touto zmluvou, sa spravujú ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník.⁷

(2) Zmluvné strany sa dohodli, že meniť a dopĺňať túto zmluvu možno len po vzájomnej dohode formou písomných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy. Návrh na uzatvorenie dodatku sa druhej strane doručuje písomne. Zmluvné strany sa k návrhu dodatku vyjadria v lehote 14 dní odo dňa jeho doručenia.

(3) Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých po podpise Poskytovateľ dostane dva rovnopisy a Prijímateľ jeden rovnopis.

(4) Poskytovateľ zverejňuje zmluvu v Centrálnom registri zmlúv⁸ a v Centrálnom registri projektov⁹.

(5) Poskytovateľ zverejňuje Informáciu a Vyúčtovanie na svojom webovom sídle alebo na adrese www.sport.gov.sk.

(6) Zmluvné strany po prečítaní tejto zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli, tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.

(7) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

Za Poskytovateľa:

Za Prijímateľa:

V dňa

V dňa

.....
doc. PhDr. Dušan Čaplovič, DrSc.
minister školstva, vedy, výskumu a športu
Slovenskej republiky

.....
Ján Kováčik
prezident

⁷ §51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník

⁸ §5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v nadväznosti na §47a Občianskeho zákonníka

⁹ Uznesenie vlády SR č. 689 z 2. novembra 2011 k návrhu na vytvorenie registra projektov financovaných formou návratnej a nenávratnej finančnej pomoci z verejných prostriedkov